



Parlement européen

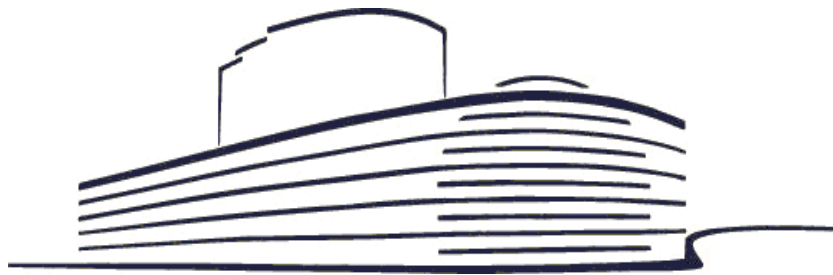
2016 - 2017

# PROCÈS-VERBAL

de la séance du

**jeudi**

6 octobre 2016



## LÉGENDE DES SIGNES UTILISÉS

|        |                                                    |
|--------|----------------------------------------------------|
| *      | procédure de consultation                          |
| ***    | procédure d'approbation                            |
| ***I   | procédure législative ordinaire, première lecture  |
| ***II  | procédure législative ordinaire, deuxième lecture  |
| ***III | procédure législative ordinaire, troisième lecture |

(La procédure indiquée est fondée sur la base juridique proposée par le projet d'acte.)

## SIGNIFICATIONS DES ABRÉVIATIONS DES COMMISSIONS

|      |                                                                                   |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| AFET | commission des affaires étrangères                                                |
| DEVE | commission du développement                                                       |
| INTA | commission du commerce international                                              |
| BUDG | commission des budgets                                                            |
| CONT | commission du contrôle budgétaire                                                 |
| ECON | commission des affaires économiques et monétaires                                 |
| EMPL | commission de l'emploi et des affaires sociales                                   |
| ENVI | commission de l'environnement, de la santé publique et de la sécurité alimentaire |
| ITRE | commission de l'industrie, de la recherche et de l'énergie                        |
| IMCO | commission du marché intérieur et de la protection des consommateurs              |
| TRAN | commission des transports et du tourisme                                          |
| REGI | commission du développement régional                                              |
| AGRI | commission de l'agriculture et du développement rural                             |
| PECH | commission de la pêche                                                            |
| CULT | commission de la culture et de l'éducation                                        |
| JURI | commission des affaires juridiques                                                |
| LIBE | commission des libertés civiles, de la justice et des affaires intérieures        |
| AFCO | commission des affaires constitutionnelles                                        |
| FEMM | commission des droits de la femme et de l'égalité des genres                      |
| PETI | commission des pétitions                                                          |
| DROI | sous-commission "droits de l'homme"                                               |
| SEDE | sous-commission "sécurité et défense"                                             |

## SIGNIFICATION DES ABRÉVIATIONS DES GROUPES POLITIQUES

|           |                                                                                      |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| PPE       | groupe du Parti populaire européen (Démocrates-chrétiens)                            |
| S&D       | groupe de l'Alliance Progressiste des Socialistes & Démocrates au Parlement Européen |
| ECR       | Conservateurs et Réformistes européens                                               |
| ALDE      | groupe Alliance des démocrates et des libéraux pour l'Europe                         |
| GUE/NGL   | groupe confédéral de la Gauche unitaire européenne/Gauche verte nordique             |
| Verts/ALE | groupe des Verts/Alliance libre européenne                                           |
| EFDD      | groupe Europe de la liberté et de la démocratie directe                              |
| ENF       | groupe Europe des Nations et des Libertés                                            |
| NI        | non-inscrits                                                                         |

# Sommaire

|                                                                                                                                                       |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 1. Ouverture de la séance.....                                                                                                                        | 3  |
| 2. Rapport annuel 2014 sur le contrôle de l'application du droit de l'Union (débat).....                                                              | 3  |
| 3. Débat sur des cas de violation des droits de l'homme, de la démocratie et de l'État de droit (débat)<br>.....                                      | 3  |
| 3.1. Rwanda: l'affaire Victoire Ingabire.....                                                                                                         | 4  |
| 3.2. Soudan.....                                                                                                                                      | 4  |
| 3.3. Thaïlande, en particulier l'affaire Andy Hall.....                                                                                               | 4  |
| 4. Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9 (proposition de résolution<br>déposée).....                                          | 5  |
| 5. Heure des votes.....                                                                                                                               | 5  |
| 5.1. Rwanda: l'affaire Victoire Ingabire (vote).....                                                                                                  | 5  |
| 5.2. Soudan (vote).....                                                                                                                               | 6  |
| 5.3. Thaïlande, en particulier l'affaire Andy Hall (vote).....                                                                                        | 8  |
| 5.4. Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9 (vote).....                                                                        | 9  |
| 5.5. Situation en Syrie (vote).....                                                                                                                   | 9  |
| 5.6. Conférence des Nations unies sur les changements climatiques de 2016 (COP22) à<br>Marrakech (Maroc) (vote).....                                  | 10 |
| 5.7. Mise en oeuvre du règlement concernant les matériaux destinés à entrer en contact avec des<br>denrées alimentaires (vote).....                   | 10 |
| 5.8. Rapport annuel 2014 sur le contrôle de l'application du droit de l'Union (vote).....                                                             | 10 |
| 5.9. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché de semences de maïs<br>génétiquement modifié Bt11 (vote).....                         | 11 |
| 5.10. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché de semences de maïs<br>génétiquement modifié 1507 (vote).....                        | 11 |
| 5.11. Objection conformément à l'article 106: renouvellement de l'autorisation pour les semences<br>de maïs génétiquement modifié MON 810 (vote)..... | 11 |
| 5.12. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché de produits contenant du maïs<br>génétiquement modifié MON 810 (vote).....           | 11 |

|                                                                                                                                                  |    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 5.13. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché du coton génétiquement modifié 281-24-236 × 3006-210-23 × MON 88913 (vote)..... | 12 |
| 6. Explications de vote.....                                                                                                                     | 12 |
| 7. Corrections et intentions de vote.....                                                                                                        | 13 |
| 8. Approbation du procès-verbal de la séance précédente.....                                                                                     | 13 |
| 9. Composition des commissions et des délégations.....                                                                                           | 13 |
| 10. Position du Conseil en 1ère lecture.....                                                                                                     | 13 |
| 11. Finances durables (débat) .....                                                                                                              | 13 |
| 12. Actes délégués (article 105, paragraphe 6, du règlement).....                                                                                | 14 |
| 13. Décisions concernant certains documents.....                                                                                                 | 14 |
| 14. Dépôt de documents.....                                                                                                                      | 17 |
| 15. Transmission des textes adoptés au cours de la présente séance.....                                                                          | 20 |
| 16. Calendrier des prochaines séances.....                                                                                                       | 20 |
| 17. Interruption de la session.....                                                                                                              | 20 |
| LISTE DE PRÉSENCE.....                                                                                                                           | 21 |

## PROCÈS-VERBAL

JEUDI 6 OCTOBRE 2016

PRÉSIDENCE: Anneli JÄÄTTEENMÄKI  
*Vice-présidente*

### 1. Ouverture de la séance

La séance est ouverte à 9 heures.

### 2. Rapport annuel 2014 sur le contrôle de l'application du droit de l'Union (débat)

Rapport sur le contrôle de l'application du droit de l'Union: rapport annuel 2014 [2015/2326(INI)] - Commission des affaires juridiques. Rapporteuse: Heidi Hautala (A8-0262/2016)

Heidi Hautala présente le rapport.

Intervient Věra Jourová (membre de la Commission).

Interviennent Ramon Tremosa i Balcells (rapporteur pour avis de la commission ECON), Agnieszka Kozłowska-Rajewicz (rapporteuse pour avis de la commission EMPL), Cecilia Wikström (rapporteuse pour avis de la commission PETI), Tadeusz Zwiefka, au nom du groupe PPE, Sylvia-Yvonne Kaufmann, au nom du groupe S&D, Notis Marias, au nom du groupe ECR, António Marinho e Pinto, au nom du groupe ALDE, qui répond également à une question "carton bleu" de Tibor Szanyi, Kostas Chrysogonos, au nom du groupe GUE/NGL, Laura Ferrara, au nom du groupe EFDD, Marie-Christine Boutonnet, au nom du groupe ENF, Diane Dodds, non inscrite, Pavel Svoboda, Sergio Gaetano Cofferati, Ulrike Trebesius, Paloma López Bermejo, Gilles Lebreton, Georgios Epitideios, Rosa Estaràs Ferragut, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Ruža Tomašić, qui répond également à une question "carton bleu" de Evelyn Regner, Merja Kyllönen, Emil Radev, Victor Negrescu, Monika Flašíková Beňová et Evelyn Regner.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Stanislav Polčák et Maria Grapini.

Interviennent Věra Jourová et Heidi Hautala.

Le débat est clos.

Vote: *point 5.8 du PV du 6.10.2016.*

### 3. Débat sur des cas de violation des droits de l'homme, de la démocratie et de l'État de droit (débat)

*(Pour les titres et auteurs des propositions de résolution, voir point 3 du PV du 5.10.2016.)*

### **3.1. Rwanda: l'affaire Victoire Ingabire**

Propositions de résolution B8-1061/2016, B8-1064/2016, B8-1065/2016, B8-1066/2016, B8-1073/2016, B8-1075/2016, B8-1076/2016 (2016/2910(RSP))

Ignazio Corrao, Mark Demesmaeker, Rosa Estaràs Ferragut, Pier Antonio Panzeri, Jordi Sebastià et Angela Vallina présentent les propositions de résolution.

Interviennent Tomáš Zdechovský, au nom du groupe PPE, Maria Arena, au nom du groupe S&D, Ryszard Czarnecki, au nom du groupe ECR, et Louis Michel, au nom du groupe ALDE, qui répond également à une question "carton bleu" de Rosa Estaràs Ferragut.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Nicola Caputo et Notis Marias.

Intervient Cecilia Malmström (membre de la Commission).

Le débat est clos.

*Vote: point 5.1 du PV du 6.10.2016.*

### **3.2. Soudan**

Propositions de résolution B8-1062/2016, B8-1067/2016, B8-1070/2016, B8-1071/2016, B8-1074/2016, B8-1078/2016, B8-1080/2016 (2016/2911(RSP))

Ignazio Corrao présente la proposition de résolution B8-1062/2016.

PRÉSIDENCE: David-Maria SASSOLI  
*Vice-président*

Cristian Dan Preda, Pier Antonio Panzeri, Judith Sargentini, Bas Belder, Marie-Christine Vergiat et Pavel Telička présentent les propositions de résolution B8-1067/2016, B8-1070/2016, B8-1071/2016, B8-1074/2016, B8-1078/2016 et B8-1080/2016.

Interviennent Pavel Svoboda, au nom du groupe PPE, Julie Ward, au nom du groupe S&D, Mark Demesmaeker, au nom du groupe ECR, Hilde Vautmans, au nom du groupe ALDE, Maria Lidia Senra Rodríguez, au nom du groupe GUE/NGL, James Carver, au nom du groupe EFDD, Edouard Ferrand, au nom du groupe ENF, Krzysztof Hetman, Monica Macovei et Urmas Paet.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Notis Marias, Michaela Šojdrová, Nicola Caputo et Stanislav Polčák.

Intervient Cecilia Malmström (membre de la Commission).

Le débat est clos.

*Vote: point 5.2 du PV du 6.10.2016.*

### **3.3. Thaïlande, en particulier l'affaire Andy Hall**

Propositions de résolution B8-1068/2016, B8-1069/2016, B8-1072/2016, B8-1077/2016, B8-1079/2016, B8-1081/2016, B8-1082/2016 (2016/2912(RSP))

Ignazio Corrao, Jeroen Lenaers, Pier Antonio Panzeri, Lola Sánchez Caldentey, Dita Charanzová, Heidi Hautala et Charles Tannock présentent les propositions de résolution.

Interviennent Eduard Kukan, au nom du groupe PPE, David Martin, au nom du groupe S&D, Merja Kyllönen, au nom du groupe GUE/NGL, Seán Kelly, Richard Howitt, Csaba Sógor et Marc Tarabella.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Notis Marias, Nicola Caputo, Stanislav Polčák et Liisa Jaakonsaari.

Intervient Cecilia Malmström (membre de la Commission).

Le débat est clos.

Vote: *point 5.3 du PV du 6.10.2016.*

*(La séance, suspendue à 11 h 35 dans l'attente de l'heure des votes, est reprise à 12 heures)*

#### **4. Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9** (proposition de résolution déposée)

Question avec demande de réponse orale (O-000115/2016) posée par Roberto Gualtieri, au nom de la commission ECON, à la Commission: Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9 (2016/2898(RSP)) (B8-0721/2016)

Le débat a eu lieu le 4 octobre 2016 (*point 18 du PV du 4.10.2016*).

Proposition de résolution déposée, sur la base de l'article 128, paragraphe 5, du règlement, en conclusion du débat:

— Roberto Gualtieri, au nom de la commission ECON, sur les normes internationales d'information financière: IFRS 9 (2016/2898(RSP)) (B8-1060/2016).

Vote: *point 5.4 du PV du 6.10.2016.*

PRÉSIDENCE: Alexander Graf LAMBSDORFF  
*Vice-président*

#### **5. Heure des votes**

Les résultats détaillés des votes (amendements, votes séparés, votes par division, ...) figurent dans l'annexe «Résultats des votes», jointe au procès-verbal.

Les résultats des votes par appel nominal, en annexe au procès-verbal, sont disponibles en version électronique seulement et peuvent être consultés sur Europarl.

##### **5.1. Rwanda: l'affaire Victoire Ingabire (vote)**

Propositions de résolution B8-1061/2016, B8-1064/2016, B8-1065/2016, B8-1066/2016, B8-1073/2016 et B8-1075/2016 (2016/2910(RSP))

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 1)*

## PROPOSITION DE RÉSOLUTION COMMUNE RC-B8-1061/2016

(remplaçant les B8-1061/2016, B8-1064/2016, B8-1065/2016, B8-1066/2016, B8-1073/2016 et B8-1075/2016):

déposée par les députés suivants:

- Cristian Dan Preda, Rosa Estaràs Ferragut, Davor Ivo Stier, Roberta Metsola, Tunne Kelam, Patricija Šulin, Ivan Štefanec, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Jaromír Štětina, Pavel Svoboda, Ildikó Gáll-Pelcz, Milan Zver, Romana Tomc, Claude Rolin, Tomáš Zdechovský, Lefteris Christoforou, Michaela Šojdřová, Thomas Mann, Stanislav Polčák, Marijana Petir, Eduard Kukan, Laima Liucija Andrikienė, Jeroen Lenaers, Ivo Belet, Giovanni La Via, Bogdan Brunon Wenta, Adam Szejnfeld, József Nagy, Csaba Sógor, Dubravka Šuica, Andrey Kovatchev, Ramona Nicole Mănescu, Jiří Pospíšil, Seán Kelly, Eva Paunova, Therese Comodini Cachia, Elisabetta Gardini, David McAllister, Sven Schulze, Deirdre Clune, Brian Hayes, Krzysztof Hetman, László Tőkés et Elmar Brok, au nom du groupe PPE;
- Pier Antonio Panzeri, Victor Boștinăru, Knut Fleckenstein, Josef Weidenholzer, Richard Howitt, Eric Andrieu, Zigmantas Balčytis, Hugues Bayet, Brando Benifei, José Blanco López, Vilija Blinkevičiūtė, Biljana Borzan, Nicola Caputo, Andrea Cozzolino, Nicola Danti, Isabella De Monte, Doru-Claudian Frunzulică, Eider Gardiazabal Rubial, Enrico Gasbarra, Elena Gentile, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Neena Gill, Michela Giuffrida, Theresa Griffin, Roberto Gualtieri, Cătălin Sorin Ivan, Liisa Jaakonsaari, Agnes Jongerius, Afzal Khan, Jeppe Kofod, Miapetra Kumpula-Natri, Cécile Kashetu Kyenge, Krystyna Łybacka, Vladimír Maňka, David Martin, Sorin Moisă, Alessia Maria Mosca, Victor Negrescu, Momchil Nekov, Norbert Neuser, Demetris Papadakis, Vincent Peillon, Pina Picierno, Tonino Picula, Kati Piri, Liliana Rodrigues, Siôn Simon, Monika Smolková, Tibor Szanyi, Paul Tang, Claudia Țapardel, Marc Tarabella, Elena Valenciano, Julie Ward, Carlos Zorrinho, Miriam Dalli, Miroslav Poche et Daciana Octavia Sârbu, au nom du groupe S&D;
- Jana Žitňanská, Ruža Tomašić, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Antoni Legutko, Ryszard Czarnecki, Anna Elżbieta Fotyga, Charles Tannock, Branislav Škripek, Arne Gericke, Mark Demesmaeker, Angel Dzhambazki et Notis Marias, au nom du groupe ECR
- Ángela Vallina, Lola Sánchez Caldentey, Xabier Benito Ziluaga, Tania González Peñas, Estefanía Torres Martínez, Miguel Urbán Crespo, Merja Kyllönen, Marie-Christine Vergiat, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou et Kostadinka Kuneva, au nom du groupe GUE/NGL;
- Jordi Sebastià, Heidi Hautala, Bart Staes, Barbara Lochbihler, Ernest Urtasun, Bodil Valero et Bronis Ropé, au nom du groupe Verts/ALE;
- Ignazio Corrao, Fabio Massimo Castaldo, Laura Agea, Isabella Adinolfi, Piernicola Pedicini, Rolandas Paksas et Beatrix von Storch, au nom du groupe EFDD.

Adopté (*P8\_TA(2016)0378*)

### **5.2. Soudan (vote)**

Propositions de résolution B8-1062/2016, B8-1067/2016, B8-1070/2016, B8-1071/2016, B8-1074/2016, B8-1078/2016 et B8-1080/2016 (2016/2911(RSP))



*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe "Résultats des votes," point 2)*

## PROPOSITION DE RÉSOLUTION COMMUNE RC-B8-1062/2016

(remplaçant les B8-1062/2016, B8-1067/2016, B8-1070/2016, B8-1071/2016, B8-1074/2016, B8-1078/2016 et B8-1080/2016):

déposée par les députés suivants:

- Cristian Dan Preda, Davor Ivo Stier, Roberta Metsola, Tunne Kelam, Patricija Šulin, Ivan Štefanec, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Jaromír Štětina, Pavel Svoboda, Ildikó Gáll-Pelcz, Milan Zver, Romana Tomc, Claude Rolin, Tomáš Zdechovský, Lefteris Christoforou, Michaela Šojdrová, Thomas Mann, Stanislav Polčák, Marijana Petir, Eduard Kukan, Laima Liucija Andrikienė, Jeroen Lenaers, Giovanni La Via, Maurice Ponga, Bogdan Brunon Wenta, Adam Szejnfeld, József Nagy, Csaba Sógor, Dubravka Šuica, Andrey Kovatchev, Ramona Nicole Mănescu, Jiří Pospíšil, Seán Kelly, Eva Paunova, Therese Comodini Cachia, David McAllister, Sven Schulze, Deirdre Clune, Brian Hayes, Krzysztof Hetman, László Tőkés et Elmar Brok, au nom du groupe PPE;
- Pier Antonio Panzeri, Victor Boștinăru, Knut Fleckenstein, Josef Weidenholzer, Richard Howitt, Eric Andrieu, Zigmantas Balčytis, Hugues Bayet, Brando Benifei, José Blanco López, Vilija Blinkevičiūtė, Biljana Borzan, Nicola Caputo, Andrea Cozzolino, Nicola Danti, Isabella De Monte, Doru-Claudian Frunzuliță, Eider Gardiazabal Rubial, Enrico Gasbarra, Elena Gentile, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Neena Gill, Michela Giuffrida, Theresa Griffin, Sylvie Guillaume, Cătălin Sorin Ivan, Liisa Jaakonsaari, Agnes Jongerius, Afzal Khan, Jeppe Kofod, Miapetra Kumpula-Natri, Cécile Kashetu Kyenge, Krystyna Łybacka, Vladimír Maňka, David Martin, Sorin Moisă, Alessia Maria Mosca, Victor Negrescu, Momchil Nekov, Norbert Neuser, Demetris Papadakis, Vincent Peillon, Pina Picierno, Tonino Picula, Kati Piri, Miroslav Poche, Liliana Rodrigues, Daciana Octavia Sârbu, Siôn Simon, Monika Smolková, Tibor Szanyi, Paul Tang, Claudia Țapardel, Marc Tarabella, Elena Valenciano, Julie Ward, Carlos Zorrinho et Miriam Dalli, au nom du groupe S&D;
- Jana Žitňanská, Ruža Tomašić, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Antoni Legutko, Ryszard Czarnecki, Karol Karski, Charles Tannock, Mark Demesmaeker, Anna Elżbieta Fotyga, Branislav Škripek, Bas Belder, Arne Gericke, Angel Dzhambazki et Notis Marias, au nom du groupe ECR;
- Pavel Telička, Ilhan Kyuchyuk, Beatriz Becerra Basterrechea, María Teresa Giménez Barbat, Marietje Schaake, Johannes Cornelis van Baalen, Javier Nart, Urmas Paet, Ivo Vajgl, Carolina Punset, Petr Ježek, Petras Auštrevičius, Gérard Deprez, Nedzhmi Ali, Marian Harkin, Dita Charanzová, Marielle de Sarnez, Ivan Jakovčić, Martina Dlabajová, Paavo Väyrynen, Jasenko Selimovic, José Inácio Faria, Hilde Vautmans, Izaskun Bilbao Barandica, Louis Michel, Nathalie Griesbeck, Hannu Takkula, Filiz Hyusmenova et Valentinas Mazuronis, au nom du groupe ALDE;
- Marie-Christine Vergiat, Merja Kyllönen, Lola Sánchez Caldentey, Xabier Benito Ziluaga, Tania González Peñas, Estefanía Torres Martínez, Miguel Urbán Crespo, Sofia Sakorafa et Barbara Spinelli, au nom du groupe GUE/NGL;
- Judith Sargentini, Maria Heubuch, Heidi Hautala, Jordi Sebastià, Alyn Smith, Bart Staes, Michèle Rivasi, Barbara Lochbihler, Ernest Urtasun, Bodil Valero, Igor Šoltes, Davor Škrlec et Bronis Ropė, au nom du groupe Verts/ALE;

- Beatrix von Storch, Ignazio Corrao, Fabio Massimo Castaldo, Piernicola Pedicini, Isabella Adinolfi, Laura Agea, Laura Ferrara et Rolandas Paksas, au nom du groupe EFDD.

#### *Interventions*

Pavel Svoboda a présenté un amendement oral au paragraphe 6. L'amendement oral a été retenu.

Adopté (P8\_TA(2016)0379)

### **5.3. Thaïlande, en particulier l'affaire Andy Hall (vote)**

Propositions de résolution B8-1068/2016, B8-1069/2016, B8-1072/2016, B8-1077/2016, B8-1079/2016, B8-1081/2016 et B8-1082/2016 (2016/2912(RSP))

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe "Résultats des votes," point 3)*

#### PROPOSITION DE RÉSOLUTION COMMUNE RC-B8-1068/2016

(remplaçant les B8-1068/2016, B8-1069/2016, B8-1072/2016, B8-1077/2016, B8-1079/2016, B8-1081/2016 et B8-1082/2016):

déposée par les députés suivants:

- Cristian Dan Preda, Jeroen Lenaers, Davor Ivo Stier, Elmar Brok, Roberta Metsola, Tunne Kelam, Patricija Šulin, Ivan Štefanec, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Jaromír Štětina, Pavel Svoboda, Ildikó Gáll-Pelcz, Milan Zver, Romana Tomc, Claude Rolin, Tomáš Zdechovský, Lefteris Christoforou, Michaela Šojdrová, Thomas Mann, Stanislav Polčák, Marijana Petir, Eduard Kukan, Laima Liucija Andrikiienė, Giovanni La Via, Bogdan Brunon Wenta, Adam Szejnfeld, József Nagy, Csaba Sógor, Dubravka Šuica, Andrey Kovatchev, Ramona Nicole Mănescu, Jiří Pospíšil, Seán Kelly, Eva Paunova, Therese Comodini Cachia, Elisabetta Gardini, David McAllister, Sven Schulze, Deirdre Clune, Brian Hayes, Krzysztof Hetman et László Tőkés, au nom du groupe PPE;
- Pier Antonio Panzeri, Victor Boștinăru, Knut Fleckenstein, Josef Weidenholzer, Richard Howitt, Eric Andrieu, Zigmantas Balčytis, Hugues Bayet, José Blanco López, Vilija Blinkevičiūtė, Biljana Borzan, Nicola Caputo, Andrea Cozzolino, Miriam Dalli, Nicola Danti, Isabella De Monte, Doru-Claudian Frunzuliță, Eider Gardiazabal Rubial, Enrico Gasbarra, Sorin Moisă, Alessia Maria Mosca, Victor Negrescu, Momchil Nekov, Norbert Neuser, Demetris Papadakis, Vincent Peillon, Pina Picierno, Tonino Picula, Kati Piri, Miroslav Poche, Liliana Rodrigues, Daciana Octavia Sârbu, Siôn Simon, Monika Smolková, Elena Gentile, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Neena Gill, Michela Giuffrida, Theresa Griffin, Sylvie Guillaume, Cătălin Sorin Ivan, Liisa Jaakonsaari, Agnes Jongerius, Afzal Khan, Jeppe Kofod, Miapetra Kumpula-Natri, Cécile Kashetu Kyenge, Krystyna Łybacka, Vladimír Maňka, David Martin, Tibor Szanyi, Paul Tang, Claudia Țapardel, Marc Tarabella, Elena Valenciano, Julie Ward, Damiano Zoffoli, Carlos Zorrinho et Brando Benifei, au nom du groupe S&D;
- Charles Tannock, Mark Demesmaeker, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Antoni Legutko, Karol Karski, Ryszard Czarnecki, Anna Elżbieta Fotyga, Jana Žitňanská, Ruža Tomašić, Arne Gericke, Branislav Škripek, Angel Dzhambazki, Notis Marias, Pirkko Ruohonen-Lerner et Monica Macovei, au nom du groupe ECR;
- Morten Løkkegaard, Pavel Telička, Ilhan Kyuchyuk, Beatriz Becerra Basterrechea, María Teresa Giménez Barbat, Marietje Schaake, Javier Nart, Urmas Paet, Ivo Vajgl, Carolina

Punset, Petr Ježek, Petras Auštrevičius, Gérard Deprez, Nedzhmi Ali, Marian Harkin, Dita Charanzová, Marielle de Sarnez, Ivan Jakovčić, Martina Dlabajová, PaaVo Väyrynen, Jasenko Selimovic, José Inácio Faria, Hilde Vautmans, Izaskun Bilbao Barandica, Louis Michel, Nathalie Griesbeck, Hannu Takkula, Anneli Jäätteenmäki, Filiz Hyusmenova et Valentinas Mazuronis, au nom du groupe ALDE;

— Lola Sánchez Caldentey, Xabier Benito Ziluaga, Tania González Peñas, Estefanía Torres Martínez, Miguel Urbán Crespo, Barbara Spinelli, Merja Kyllönen, Kateřina Konečná et Marie-Christine Vergiat, au nom du groupe GUE/NGL;

— Heidi Hautala, Barbara Lochbihler, Reinhard Bütikofer, Igor Šoltes, Bodil Valero, Ernest Urtasun, Davor Škrlec, Bronis Ropè, Josep-Maria Terricabras, Indrek Tarand et Maria Heubuch, au nom du groupe Věrts/ALE;

— Ignazio Corrao, Fabio Massimo Castaldo, Marco Zanni, Rolandas Paksas, Isabella Adinolfi et Beatrix von Storch, au nom du groupe EFDD.

Adopté (P8\_TA(2016)0380)

#### **5.4. Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9 (vote)**

Question avec demande de réponse orale (O-000115/2016) posée par Roberto Gualtieri, au nom de la commission ECON, à la Commission: Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9 (2016/2898(RSP)) (B8-0721/2016)

Le débat a eu lieu le 4 octobre 2016 (*point 18 du PV du 4.10.2016*).

La proposition de résolution a été annoncée le 6 octobre 2016 (*point 4 du PV du 6.10.2016*).

Proposition de résolution B8-1060/2016 (2016/2898(RSP))

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 4)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION

Adopté (P8\_TA(2016)0381)

#### **5.5. Situation en Syrie (vote)**

Déclaration de la Vice-présidente de la Commission/Haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité: Situation en Syrie (2016/2894(RSP))

Propositions de résolution B8-1089/2016 et B8-1090/2016 (2016/2894(RSP))

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 5)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION B8-1089/2016

Adopté (P8\_TA(2016)0382)

(La proposition de résolution B8-1090/2016 est caduque.)

## **5.6. Conférence des Nations unies sur les changements climatiques de 2016 (COP22) à Marrakech (Maroc) (vote)**

Question avec demande de réponse orale (O-000103/2016) posée par Giovanni La Via, au nom de la commission ENVI, Peter Liese, au nom du groupe PPE, Jo Leinen, au nom du groupe S&D, Julie Girling, au nom du groupe ECR, Gerben-Jan Gerbrandy, au nom du groupe ALDE, Estefanía Torres Martínez, au nom du groupe GUE/NGL, Bas Eickhout, au nom du groupe Verts/ALE, et Marco Affronte, au nom du groupe EFDD, au Conseil: Conférence des Nations unies sur les changements climatiques de 2016 (COP22) à Marrakech (Maroc) (2016/2814(RSP)) (B8-0718/2016)

Question avec demande de réponse orale (O-000104/2016) posée par Giovanni La Via, au nom de la commission ENVI, Peter Liese, au nom du groupe PPE, Jo Leinen, au nom du groupe S&D, Julie Girling, au nom du groupe ECR, Gerben-Jan Gerbrandy, au nom du groupe ALDE, Estefanía Torres Martínez, au nom du groupe GUE/NGL, Bas Eickhout, au nom du groupe Verts/ALE, et Marco Affronte, au nom du groupe EFDD, à la Commission: Conférence des Nations unies sur les changements climatiques de 2016 (COP22) à Marrakech (Maroc) (2016/2814(RSP)) (B8-0719/2016)

Proposition de résolution B8-1043/2016 (2016/2814(RSP))

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe "Résultats des votes," point 6)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION

Adopté (P8\_TA(2016)0383)

## **5.7. Mise en oeuvre du règlement concernant les matériaux destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires (vote)**

Rapport sur la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1935/2004) concernant les matériaux destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires [2015/2259(INI)] - Commission de l'environnement, de la santé publique et de la sécurité alimentaire. Rapporteuse: Christel Schaldemose (A8-0237/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe "Résultats des votes," point 7)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION

Adopté (P8\_TA(2016)0384)

## **5.8. Rapport annuel 2014 sur le contrôle de l'application du droit de l'Union (vote)**

Rapport sur le contrôle de l'application du droit de l'Union: rapport annuel 2014 [2015/2326(INI)] - Commission des affaires juridiques. Rapporteuse: Heidi Hautala (A8-0262/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe "Résultats des votes," point 8)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION

Adopté (P8\_TA(2016)0385)

### **5.9. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché de semences de maïs génétiquement modifié Bt11 (vote)**

Proposition de résolution déposée conformément à l'article 106, paragraphes 2 et 3, du règlement, par Bart Staes, Lynn Boylan, Guillaume Balas, Sirpa Pietikäinen et Eleonora Evi, sur le projet de décision d'exécution de la Commission concernant la mise sur le marché à des fins de culture de semences de maïs génétiquement modifié Bt11 (SYN-BTØ11-1) (D046173/01 - 2016/2919(RSP)) (B8-1083/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 9)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION déposée par la commission ENVI

Adopté (P8\_TA(2016)0386)

### **5.10. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché de semences de maïs génétiquement modifié 1507 (vote)**

Proposition de résolution déposée conformément à l'article 106, paragraphes 2 et 3, du règlement, par Bart Staes, Lynn Boylan, Guillaume Balas, Sirpa Pietikäinen et Eleonora Evi, sur le projet de décision d'exécution de la Commission concernant la mise sur le marché à des fins de culture de semences de maïs génétiquement modifié 1507 (DAS-Ø15Ø7-1) (D046172/00 - 2016/2920(RSP)) (B8-1085/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 10)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION déposée par la commission ENVI

Adopté (P8\_TA(2016)0387)

### **5.11. Objection conformément à l'article 106: renouvellement de l'autorisation pour les semences de maïs génétiquement modifié MON 810 (vote)**

Proposition de résolution déposée conformément à l'article 106, paragraphes 2 et 3, du règlement, par Bart Staes, Lynn Boylan, Guillaume Balas, Sirpa Pietikäinen et Eleonora Evi, sur le projet de décision d'exécution de la Commission renouvelant l'autorisation de mise sur le marché à des fins de culture de semences de maïs génétiquement modifié MON 810 (MON-ØØ81Ø-6) (D046170/00 - 2016/2921(RSP)) (B8-1086/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 11)*

PROPOSITION DE RÉOLUTION déposée par la commission ENVI

Adopté (P8\_TA(2016)0388)

### **5.12. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché de produits contenant du maïs génétiquement modifié MON 810 (vote)**

Proposition de résolution déposée conformément à l'article 106, paragraphes 2 et 3, du règlement,

par Bart Staes, Lynn Boylan, Guillaume Balas, Sirpa Pietikäinen et Eleonora Evi, sur le projet de décision d'exécution de la Commission autorisant la mise sur le marché de produits contenant du maïs génétiquement modifié MON 810 (MON-ØØ81Ø-6) en application du règlement (CE) n° 1829/2003 du Parlement européen et du Conseil (D046169/00 - 2016/2922(RSP)) (B8-1084/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 12)*

PROPOSITION DE RÉSOLUTION déposée par la commission ENVI

Adopté (P8\_TA(2016)0389)

### **5.13. Objection conformément à l'article 106: mise sur le marché du coton génétiquement modifié 281-24-236 × 3006-210-23 × MON 88913 (vote)**

Proposition de résolution déposée conformément à l'article 106, paragraphes 2 et 3, du règlement, par Bart Staes, Lynn Boylan, Guillaume Balas, Sirpa Pietikäinen et Eleonora Evi, sur le projet de décision d'exécution de la Commission autorisant la mise sur le marché de produits contenant du coton génétiquement modifié 281-24-236 × 3006-210-23 × MON 88913 (DAS-24236-5×DAS-21Ø23-5×MON-88913-8), consistant en ce coton ou produits à partir de celui-ci, en application du règlement (CE) n° 1829/2003 du Parlement européen et du Conseil (D046168/00 - 2016/2923 (RSP)) (B8-1088/2016)

*(Majorité simple requise)*

*(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 13)*

PROPOSITION DE RÉSOLUTION déposée par la commission ENVI

Adopté (P8\_TA(2016)0390)

## **6. Explications de vote**

*Explications de vote par écrit:*

Les explications de vote données par écrit, au sens de l'article 183 du règlement, figurent au compte rendu in extenso de la présente séance.

*Explications de vote orales:*

**Normes internationales d'information financière: norme IFRS 9 - (2016/2898(RSP)) - B8-0721/2016**

Krisztina Morvai, Paloma López Bermejo et Seán Kelly

**Situation en Syrie - (2016/2894(RSP)) - B8-1089/2016**

Krisztina Morvai, Bronis Ropé, Stanislav Polčák et Seán Kelly

**Conférence des Nations unies sur les changements climatiques de 2016 (COP22) à Marrakech (Maroc) - (2016/2814(RSP)) - B8-1043/2016**

Jude Kirton-Darling, Krisztina Morvai, Paloma López Bermejo, Monica Macovei, Eleonora Evi, Michał Marusik, Stanislav Polčák et Seán Kelly

**Rapport Christel Schaldemose - A8-0237/2016**

Krisztina Morvai

**Rapport Heidi Hautala - A8-0262/2016**

## **7. Corrections et intentions de vote**

Les corrections et intentions de vote figurent sur Europarl, "Plénière", "Votes", "Résultats des votes" (Résultats des votes par appels nominaux) et dans la version imprimée de l'annexe "Résultats des votes par appel nominal".

La version électronique sur Europarl sera mise à jour régulièrement pendant une durée maximale de deux semaines après le jour du vote.

Passé ce délai, la liste des corrections et intentions de vote sera close aux fins de traduction et de publication au Journal officiel.

*(La séance, suspendue à 12 h 55, est reprise à 15 heures.)*

PRÉSIDENCE: Rainer WIELAND  
*Vice-président*

## **8. Approbation du procès-verbal de la séance précédente**

Le procès-verbal de la séance précédente est approuvé.

## **9. Composition des commissions et des délégations**

À la demande du groupe Verts/ALE, le Parlement ratifie la nomination suivante:

commission CONT: Indrek Tarand à la place de Igor Šoltes.

## **10. Position du Conseil en 1ère lecture**

M. le Président annonce, sur la base de l'article 64, paragraphe 1, du règlement avoir reçu de la part du Conseil la position suivante, ainsi que les raisons qui l'ont conduit à l'adopter, de même que la position de la Commission sur:

- Position du Conseil en première lecture en vue de l'adoption du règlement du Parlement européen et du Conseil modifiant le règlement (CE) n° 1342/2008 du Conseil établissant un plan à long terme pour les stocks de cabillaud et les pêcheries exploitant ces stocks (11309/1/2016 - C8-0403/2016 - 2012/0236(COD) - 12387/2016 - COM(2016)0647)

renvoyé au fond: PECH

Le délai de trois mois dont dispose le Parlement pour adopter sa position commence donc à courir à la date de demain, le 7 octobre 2016.

## **11. Finances durables (débat)**

Déclaration de la Commission: Finances durables (2016/2896(RSP))

Jyrki Katainen (Vice-président de la Commission) fait la déclaration.

Interviennent Theodor Dumitru Stolojan, au nom du groupe PPE, Bernd Kölmel, au nom du groupe ECR, Ivan Jakovčić, au nom du groupe ALDE, Molly Scott Cato, au nom du groupe Verts/ALE, Danuta Jazłowiecka, Jozo Radoš, Seán Kelly et Jasenko Selimovic.

Intervient Jyrki Katainen.

Le débat est clos.

## **12. Actes délégués (article 105, paragraphe 6, du règlement)**

### **Projet d'acte délégué transmis au Parlement:**

- Règlement délégué de la Commission complétant le règlement (UE) n° 648/2012 du Parlement européen et du Conseil sur les produits dérivés de gré à gré, les contreparties centrales et les référentiels centraux par des normes techniques de réglementation relatives aux techniques d'atténuation des risques pour les contrats dérivés de gré à gré non compensés par une contrepartie centrale (C(2016)06329 - 2016/2930(DEA))

Délai d'objection: 1 mois à compter de la date de réception du 4 octobre 2016

Renvoyé au fond: ECON

## **13. Décisions concernant certains documents**

### **Changement de titres**

*(Suite à la décision de la Conférence des présidents du 29 septembre 2016)*

Commission AGRI

- Nouveau titre du rapport d'initiative (2016/2078(INI)): "Responsabilité du propriétaire et soins aux équidés"

Commission FEMM

- Nouveau titre du rapport d'initiative (2016/2060(INI)): "Les droits de la femme dans les États du partenariat oriental"

### **Décision d'établir des rapports d'initiative (article 52 du règlement)**

*(Suite à la décision de la Conférence des présidents du 29 septembre 2016)*

commission AFET

- Appréhender les violations des droits de l'homme dans le contexte des crimes de guerre et des crimes contre l'humanité, dont le génocide (2016/2239(INI))

- Sociétés de sécurité privées (2016/2238(INI))

commission CONT

- Contrôle des dépenses et suivi du rapport coût-efficacité des systèmes de garantie pour la jeunesse de l'UE (2016/2242(INI))



(avis: CULT, EMPL, BUDG)

commissions AFET, CULT

- Vers une stratégie de l'UE pour les relations culturelles internationales (JOIN(2016)0029 - 2016/2240(INI))

(avis: DEVE)

commission DEVE

- Améliorer la soutenabilité de la dette des pays en développement (2016/2241(INI))

commission ECON

- Union bancaire - Rapport annuel 2016 (2016/2247(INI))

- Technologie financière: l'influence de la technologie sur l'avenir du secteur financier (2016/2243 (INI))

(avis: EMPL, ITRE, IMCO)

commission FEMM

- L'égalité entre les femmes et les hommes dans l'Union européenne en 2014-2015 (2016/2249(INI))

commission IMCO

- Rapport annuel sur la gouvernance du marché unique dans le cadre du Semestre européen 2017 (2016/2248(INI))

- Fonctionnement du franchisage dans le secteur du commerce de détail (2016/2244(INI))

(avis: EMPL, ECON)

commission JURI

- Application de la directive 2004/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 sur la responsabilité environnementale en ce qui concerne la prévention et la réparation des dommages environnementaux ("DRE") (2016/2251(INI))

(avis: ENVI)

- Un statut pour les entreprises de l'économie sociale et solidaire (2016/2237(INI))

(avis: EMPL)

commission REGI

- Promouvoir la cohésion et le développement dans les régions ultrapériphériques de l'Union: application de l'article 349 du traité FUE (2016/2250(INI))

(avis: AGRI)

- Déploiement des instruments de la politique de cohésion par les régions pour faire face au changement démographique (2016/2245(INI))

commission d'enquête EMIS (article 198 du règlement)

- Rapport concernant l'enquête sur la mesure des émissions dans le secteur de l'automobile (2016/2215(INI))

### **Modifications de saisine** (article 53 du règlement)

commission ENVI

- Révision générale du règlement du Parlement (2016/2114(REG))

renvoyé au fond : AFCO

(avis: ENVI, BUDG, JURI, CONT)

commission BUDG (article 41 du règlement))

- Année européenne du patrimoine culturel (COM(2016)0543 - C8-0352/2016 - 2016/0259(COD))

renvoyé au fond : CULT

(avis: BUDG, REGI, BUDG (article 41 du règlement))

### **Commissions associées** (article 54 du règlement)

*(Suite à la décision de la Conférence des présidents du 29 septembre 2016)*

commission JURI (article 54 du règlement)

- Application de la directive 2004/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 sur la responsabilité environnementale en ce qui concerne la prévention et la réparation des dommages environnementaux ("DRE") (2016/2251(INI))

(avis: ENVI (article 54 du règlement))

- Un statut pour les entreprises de l'économie sociale et solidaire (2016/2237(INI))

(avis: EMPL (article 54 du règlement))

commission IMCO (article 54 du règlement)

- Fonctionnement du franchisage dans le secteur du commerce de détail (2016/2244(INI))

(avis: EMPL, ECON (article 54 du règlement))

- Création d'un programme de l'Union en vue de soutenir des activités spécifiques favorisant la participation des consommateurs et autres utilisateurs finaux de services financiers à l'élaboration des politiques de l'Union dans le domaine des services financiers pour la période 2017-2020 (COM(2016)0388 - C8-0220/2016 - 2016/0182(COD))

(avis: CONT, ECON (article 54 du règlement))

### **Commissions conjointes** (article 55 du règlement)

*(Suite à la décision de la Conférence des présidents du 29 septembre 2016)*

- Prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux ou du

financement du terrorisme (COM(2016)0450 - C8-0265/2016 - 2016/0208(COD))  
commissions: ECON, LIBE (article 55 du règlement)  
(avis: DEVE, JURI, INTA)

- Vers une stratégie de l'UE pour les relations culturelles internationales (JOIN(2016)0029 - 2016/2240(INI))  
commissions: AFET, CULT (article 55 du règlement)  
(avis: DEVE)

## 14. Dépôt de documents

Les documents suivants ont été déposés:

### *1) par le Conseil et la Commission*

- Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil modifiant le règlement (CE, Euratom) n° 480/2009 instituant un Fonds de garantie relatif aux actions extérieures (COM(2016) 0582 - C8-0374/2016 - 2016/0274(COD))

|         |           |                  |
|---------|-----------|------------------|
| renvoyé | au fond : | BUDG             |
|         | avis :    | DEVE, AFET, LIBE |

- Proposition de décision du Parlement européen et du Conseil modifiant la décision n° 466/2014/UE accordant une garantie de l'Union européenne à la Banque européenne d'investissement en cas de pertes résultant d'opérations de financement en faveur de projets menés hors de l'Union (COM(2016)0583 - C8-0376/2016 - 2016/0275(COD))

|         |           |                              |
|---------|-----------|------------------------------|
| renvoyé | au fond : | BUDG                         |
|         | avis :    | DEVE, AFET, ENVI, ECON, INTA |

- Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil modifiant les règlements (UE) n° 1316/2013 et (UE) n° 283/2014 en ce qui concerne la promotion de la connectivité internet dans les communautés locales (COM(2016)0589 - C8-0378/2016 - 2016/0287(COD))

En conformité avec les articles 137, paragraphe 1, et 138, paragraphe 1, du règlement, le Président consultera le Comité économique et social européen et le Comité des régions sur cette proposition.

|         |           |                                    |
|---------|-----------|------------------------------------|
| renvoyé | au fond : | ITRE                               |
|         | avis :    | CULT, ENVI, BUDG, IMCO, TRAN, REGI |

- Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif à l'échange transfrontière, entre l'Union et des pays tiers, d'exemplaires en format accessible de certaines œuvres et autres objets protégés par le droit d'auteur et les droits voisins en faveur des aveugles, des déficients visuels et des personnes ayant d'autres difficultés de lecture des textes imprimés (COM(2016)0595 - C8-0380/2016 - 2016/0279(COD))

|         |           |                  |
|---------|-----------|------------------|
| renvoyé | au fond : | JURI             |
|         | avis :    | PETI, CULT, INTA |

- Proposition de directive du Parlement européen et du Conseil sur certaines utilisations autorisées d'œuvres et d'autres objets protégés par le droit d'auteur et les droits voisins en faveur des aveugles, des déficients visuels et des personnes ayant d'autres difficultés de lecture des textes imprimés et modifiant la directive 2001/29/CE sur l'harmonisation de certains aspects du droit d'auteur et des droits voisins dans la société de l'information (COM(2016)0596 - C8-0381/2016 - 2016/0278 (COD))

En conformité avec l'article 137, paragraphe 1, du règlement, le Président consultera le Comité

économique et social européen sur cette proposition.

|         |           |                  |
|---------|-----------|------------------|
| renvoyé | au fond : | JURI             |
|         | avis :    | PETI, CULT, INTA |

- Proposition de directive du Parlement européen et du Conseil sur le droit d'auteur dans le marché unique numérique (COM(2016)0593 - C8-0383/2016 - 2016/0280(COD))

En conformité avec l'article 137, paragraphe 1, du règlement, le Président consultera le Comité économique et social européen sur cette proposition.

En conformité avec l'article 307 du Traité, le Président consultera le Comité des régions sur cette proposition.

|         |           |                        |
|---------|-----------|------------------------|
| renvoyé | au fond : | JURI                   |
|         | avis :    | CULT, ITRE, INTA, IMCO |

- Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil établissant des règles sur l'exercice du droit d'auteur et des droits voisins applicables à certaines diffusions en ligne d'organismes de radiodiffusion et retransmissions d'émissions de télévision et de radio (COM(2016)0594 - C8-0384/2016 - 2016/0284(COD))

En conformité avec l'article 137, paragraphe 1, du règlement, le Président consultera le Comité économique et social européen sur cette proposition.

En conformité avec l'article 307 du Traité, le Président consultera le Comité des régions sur cette proposition.

|         |           |                        |
|---------|-----------|------------------------|
| renvoyé | au fond : | JURI                   |
|         | avis :    | CULT, ITRE, INTA, IMCO |

- Proposition de décision du Parlement européen et du Conseil relative à la mobilisation du Fonds européen d'ajustement à la mondialisation faisant suite à la demande EGF/2016/003 EE/petroleum and chemicals de l'Estonie (COM(2016)0622 - C8-0389/2016 - 2016/2235(BUD))

|         |           |            |
|---------|-----------|------------|
| renvoyé | au fond : | BUDG       |
|         | avis :    | EMPL, REGI |

- Proposition de décision du Conseil concernant la conclusion, au nom de l'Union européenne, du protocole (2015) portant modification de l'annexe de l'accord relatif au commerce des aéronefs civils (11018/2016 - C8-0391/2016 - 2016/0202(NLE))

|         |           |      |
|---------|-----------|------|
| renvoyé | au fond : | INTA |
|         | avis :    | TRAN |

- Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif à l'introduction de mesures commerciales autonomes temporaires en faveur de l'Ukraine, en complément des concessions commerciales disponibles au titre de l'accord d'association (COM(2016)0631 - C8-0392/2016 - 2016/0308(COD))

|         |           |            |
|---------|-----------|------------|
| renvoyé | au fond : | INTA       |
|         | avis :    | AGRI, BUDG |

- Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil instituant un régime de l'Union de contrôle des exportations, des transferts, du courtage, de l'assistance technique et du transit en ce qui concerne les biens à double usage (refonte) (COM(2016)0616 - C8-0393/2016 - 2016/0295 (COD))

|         |           |      |
|---------|-----------|------|
| renvoyé | au fond : | INTA |
|         | avis :    | AFET |

- Proposition de décision du Parlement européen et du Conseil concernant un cadre commun pour la fourniture de meilleurs services dans le domaine des compétences et des certifications (Europass) et abrogeant la décision n° 2241/2004/CE (COM(2016)0625 - C8-0404/2016 - 2016/0304(COD))

En conformité avec les articles 137, paragraphe 1, et 138, paragraphe 1, du règlement, le Président consultera le Comité économique et social européen et le Comité des régions sur cette proposition.

renvoyé au fond : CULT  
avis : EMPL, BUDG

- Proposition de décision du Conseil soumettant la nouvelle substance psychoactive methyl 2-[[1-(cyclohexylmethyl)-1H-indole-3-carbonyl]amino]-3,3-dimethylbutanoate (MDMB-CHMICA) à des mesures de contrôle (COM(2016)0548 - C8-0405/2016 - 2016/0262(NLE))

renvoyé au fond : LIBE  
avis : ENVI

*2) par les députés, des propositions de résolution (article 133 du règlement)*

- Sophie Montel et Florian Philippot. Proposition de résolution sur l'idée de "monnaie hélicoptère" et ses conséquences pour les pays périphériques de la zone euro (B8-0972/2016)

renvoyé au fond : ECON

- Dominique Bilde et Steeve Briois. Proposition de résolution sur la lutte contre la fièvre charbonneuse (B8-0980/2016)

renvoyé au fond : AGRI

- Dominique Bilde et Steeve Briois. Proposition de résolution sur le recyclage des navires européens (B8-0981/2016)

renvoyé au fond : ENVI

- Dominique Bilde. Proposition de résolution sur la Maison de l'histoire européenne (B8-0984/2016)

renvoyé au fond : CULT

- Nicola Caputo. Proposition de résolution sur les essais d'homologation des véhicules et les contrôles de leurs émissions (B8-0986/2016)

renvoyé au fond : TRAN

- Dominique Bilde. Proposition de résolution sur le développement et la promotion d'une production alimentaire durable (B8-0988/2016)

renvoyé au fond : AGRI

- Isabella Adinolfi. Proposition de résolution sur le travail des enfants (B8-1011/2016)

renvoyé au fond : LIBE  
avis : EMPL

- Nicola Caputo. Proposition de résolution sur le blocage géographique (B8-1012/2016)

renvoyé au fond : IMCO

- Dominique Bilde. Proposition de résolution sur la suppression ou la modification du règlement (UE) n° 1290/2013 définissant les règles de participation au programme cadre pour la recherche et l'innovation "Horizon 2020" (B8-1013/2016)

renvoyé au fond : ITRE

- Angel Dzhambazki. Proposition de résolution sur le besoin de réforme de l'Union européenne (B8-1014/2016)

renvoyé au fond : AFCO

- Dominique Bilde. Proposition de résolution sur la promotion de l'activité physique (B8-

1015/2016)

renvoyé

au fond :

CULT

avis :

ENVI

- Marie-Christine Arnautu. Proposition de résolution sur les sanctions de l'Union européenne contre la Russie et leur prolongation (B8-1016/2016)

renvoyé

au fond :

AFET

avis :

INTA

- Dominique Bilde. Proposition de résolution sur une politique de promotion du recyclage (B8-1017/2016)

renvoyé

au fond :

ENVI

- Dominique Bilde. Proposition de résolution sur la menace terroriste islamiste grandissante dans l'Union européenne (B8-1018/2016)

renvoyé

au fond :

LIBE

## **15. Transmission des textes adoptés au cours de la présente séance**

Conformément à l'article 192, paragraphe 2, du règlement, le procès-verbal de la présente séance sera soumis à l'approbation du Parlement au début de la prochaine séance.

Avec l'accord du Parlement, les textes adoptés seront transmis dès à présent à leurs destinataires.

## **16. Calendrier des prochaines séances**

Les prochaines séances se tiendront du 24 au 27 octobre 2016.

## **17. Interruption de la session**

La session du Parlement européen est interrompue.

La séance est levée à 15 h 45.

Klaus Welle  
*Secrétaire général*

Martin Schulz  
*Président*

## LISTE DE PRÉSENCE

6.10.2016

Présents:

Adaktusson, Adinolfi, Agea, Agnew, Aguilera García, Aiuto, Aker, Albiol Guzmán, Albrecht, Ali, Aliot, Alliot-Marie, Anderson Lucy, Anderson Martina, Andersson, Andrieu, Andrikienė, Androulakis, Annemans, Arena, Arimont, Arnautu, Arnott, Arthuis, Ashworth, Auken, Auštrevičius, Ayuso, van Baalen, Bach, Balas, Balczó, Balz, Barekov, Batten, Bay, Bayet, Bearder, Becerra Basterrechea, Becker, Beghin, Belder, Bendtsen, Benifei, Benito Ziluaga, Bergeron, Bettini, Bilbao Barandica, Bilde, Bizzotto, Björk, Blanco López, Blinkevičiūtė, Bocskor, Böge, Bogovič, Bonafè, Boni, Borghezio, Borrelli, Borzan, Boștinaru, Boutonnet, Bové, Brannen, Bresso, Briano, Briois, Buchner, Bullmann, Buzek, Cabezón Ruiz, Cadec, Calvet Chambon, van de Camp, Caputo, Carver, Casa, Caspary, Castaldo, Cavada, Charanzová, Chauprade, Childers, Chinnici, Chountis, Christoforou, Chrysogonos, Cicu, Ciocca, Cirio, Clune, Coburn, Coelho, Cofferati, Collin-Langen, Comi, Comodini Cachia, Corazza Bildt, Corbett, Corrao, Costa, Couso Permuy, Cozzolino, Cramer, Csáky, Czarnecki, Czesak, van Dalen, Dalli, Dalton, Dalunde, D'Amato, Dance, Dăncilă, Danjean, Danti, Dantin, Dati, De Castro, Delahaye, Delvaux, De Masi, Demesmaeker, De Monte, Denanot, Deprez, de Sarnez, Deß, Diaconu, Díaz de Mera García Consuegra, Dlabajová, Dodds Anneliese, Dodds Diane, Dohrmann, Dorfmann, Durand, Dzhambazki, Eck, Ehler, Engel, Epitideios, Erdős, Ernst, Ertug, Estaràs Ferragut, Etheridge, Evans, Evi, Fajon, Farage, Faria, Federley, Ferber, Fernandes, Fernández, Ferrand, Ferrara, Ferreira, Finch, Fisas Ayxelà, Fjellner, Flanagan, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Forenza, Fountoulis, Fox, Freund, Gál, Gáll-Pelcz, Gambús, García Pérez, Gardiazabal Rubial, Gardini, Gasbarra, Gebhardt, Geier, Gentile, Gericke, Geringer de Oedenberg, Giegold, Gierek, Gieseke, Gill Nathan, Gill Neena, Giménez Barbat, Giuffrida, Goddyn, Goerens, Gollnisch, González Peñas, González Pons, Gosiewska, Goulard, Grammatikakis, de Grandes Pascual, Grapini, Gräble, Graswander-Hainz, Griesbeck, Griffin, Grigule, Grootte, Grossetête, Grzyb, Guerrero Salom, Guillaume, Guteland, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Halla-aho, Harkin, Häusling, Hautala, Hayes, Hazekamp, Hedh, Helmer, Henkel, Hetman, Heubuch, Hoc, Hoffmann, Hohlmeier, Hölvényi, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Hübner, Hudghton, Huitema, Hyusmenova, in 't Veld, Iturgaiz, Ivan, Iwaszkiewicz, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jadot, Jahr, Jakovčić, Jalkh, Jáuregui Atondo, Jávora, Jazłowiecka, Ježek, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jongerius, Joulaud, Juaristi Abaunz, Jurek, Juvin, Kadenbach, Kaili, Kalinowski, Kalniete, Kammerevert, Kappel, Karas, Karim, Kariņš, Karlsson, Karski, Kaufmann, Kefalogiannis, Kelam, Keller Jan, Keller Ska, Kelly, Khan, Kirton-Darling, Kłosowski, Koch, Kofod, Kohlíček, Kölmel, Konečná, Korwin-Mikke, Kósa, Köster, Köstinger, Kouloglou, Kovács, Kovatchev, Kozłowska-Rajewicz, Krasnodębski, Krehl, Krupa, Kudrycka, Kuhn, Kukan, Kumpula-Natri, Kuneva, Kuźmiuk, Kyenge, Kyllönen, Kyrkos, Kyuchyuk, Lamassoure, Lambert, Lambsdorff, Lange, de Lange, Lauristin, La Via, Lavrilleux, Lebreton, Le Grip, Le Hyaric, Leinen, Lenaers, Lewandowski, Liberadzki, Liese, Lietz, Lins, Lochbihler, Løkkegaard, López, López Bermejo, López-Istúriz White, Lösing, Ludvigsson, Łukacijewska, Lunacek, Łybacka, McAllister, McAvan, McGuinness, Mach, McIntyre, Macovei, Maletić, Malinov, Maltese, Mănescu, Maňka, Mann, Manscour, Maragall, Marias, Marinescu, Marinho e Pinto, Martin David, Martin Dominique, Martin Edouard, Martusciello, Marusik, Matias, Mato, Maurel, Mavrides, Mayer Georg, Mazuronis,

Meissner, Mélenchon, Mélin, Melior, Melo, Meszerics, Metsola, Michel, Michels, Mihaylova, Mikolášik, Millán Mon, van Miltenburg, Mineur, Mizzi, Mlinar, Moi, Moisa, Molnár, Montel, Moraes, Morano, Morgano, Morin-Chartier, Morvai, Mosca, Müller, Nagy, Negrescu, Nekov, Neuser, Nica, Nicholson, Nicolai, Niebler, Niedermayer, Niedermüller, van Nieuwenhuizen, Ni Riada, van Nistelrooij, Noichl, Novakov, Obermayr, O'Flynn, Olbrycht, Omarjee, Ozóg, Pabriks, Paet, Pagazaurtundúa Ruiz, Paksas, Panzeri, Paolucci, Papadakis Demetris, Papadimoulis, Pargneaux, Parker, Paşcu, Paunova, Pavel, Pedicini, Peillon, Peterle, Petersen, Petir, Picierno, Picula, Piecha, Pieper, Pietikäinen, Pimenta Lopes, Piotrowski, Piri, Pirinski, Pitera, Plura, Poc, Pogliese, Polčák, Ponga, Poręba, Post, Preda, Pretzell, Preuß, Proust, Punset, Radev, Radoš, Rebege, Reda, Reding, Regner, Reid, Reimon, Reintke, Reul, Revault D'Allonnes Bonnefoy, Ries, Riquet, Rodrigues Liliana, Rodríguez-Piñero Fernández, Rodust, Rohde, Rolin, Ropè, Rosati, Rozière, Ruas, Rübige, Ruuhonen-Lerner, Saifi, Sakorafa, Salini, Salvini, Sánchez Caldentey, Sander, Sant, dos Santos, Sârbu, Sargentini, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Schaake, Schaffhauser, Schaldemose, Schlein, Schmidt, Scholz, Schöpflin, Schreijer-Pierik, Schulz, Schulze, Schuster, Schwab, Scott Cato, Sebastia, Sehnalová, Selimovic, Senra Rodríguez, Sernagiotto, Serrão Santos, Seymour, Silva Pereira, Simon Peter, Simon Siôn, Sippel, Škripek, Škrlec, Smolková, Sógor, Šojdrová, Šoltes, Sonneborn, Spinelli, Spyra, Staes, Starbatty, Štefanec, Steinruck, Stevens, Stolojan, Stuger, Šuica, Sulík, Šulin, Svoboda, Sylikiotis, Synadinos, Szájer, Szanyi, Szejnfeld, Takkula, Tănăsescu, Tang, Tannock, Tãpãrdel, Tarabella, Tarand, Telička, Terricabras, Theurer, Thomas, Thun und Hohenstein, Toia, Tókés, Tomašić, Tomc, Torres Martínez, Torvalds, Tošenovský, Trebesius, Tremosa i Balcells, Troszczynski, Trüpel, Turmes, Ujazdowski, Ulvskog, Ungureanu, Urbán Crespo, Urtasun, Urutchev, Uspaskich, Vajgl, Valcárcel Siso, Vãlean, Valero, Valli, Vallina, Vana, Van Brempt, Vandenkendelaere, Vaughan, Vautmans, Väyrynen, Vergiat, Verheyen, Viegas, Vilimsky, Viotti, Vistisen, Voigt, Voss, Vozemberg-Vrionidi, Ward, Weidenholzer, Wenta, Werner, Westphal, Wieland, Wierinck, Wikström, Winberg, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wiśniewska, Woolfë, Zãborskã, Zagorakis, Zahradil, Zala, Zanni, Zanonato, Zarianopoulos, Ždanoka, Zdechovský, Zdrojewski, Zeller, Zemke, Zijlstra, Zile, Zimmer, Žitňanskã, Złotowski, Zoffoli, Zorrinho, Zullo, Zver, Zwiefka

Excusés:

Bours, Crowley, D'Ornano, Drãghici, Hãndel, Iotova, Le Pen Jean-Marie, Maeijer, Maštãlka, Matera, Rochefort, Sommer, Wałęsa